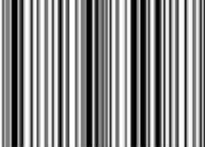


# དབྱུག་ལོངས་ཀྱི་ཤིང་ཁར་གསེར་སྤྲེས་པ།



སི་ལྷོ་ཏ་བོད་སློབ་སྤྱི་ཁྱབ་ཡིག་ཁང་།

ISBN: 978-81-87859-98-7



9 788187 859987

སྐྱོན་ལྡོག་དབག་བསམ་འཇིགས་དོན་བཟུས།

## དབྱུང་ཚོར་ས་གྱི་ཞིང་ཁར་གསེར་རྒྱུས་པ།

Copyright © 2011

ISBN: 978-81-87859-98-7

**Compiled by :** Tenzin Wangdue  
**Edited by:** Sangye Tandar Naga & T. C. Rakra Tethong  
**Design & Layout :** Lobsang Gonpo  
**Illustrations :** Passang Dhundup

**Published by:**  
 Sambhota Tibetan Schools Society,  
 Session Road, Dharamsala -176215  
 Distt: Kangra (H.P.), INDIA

**Phone:** 01892-228877 / 226877  
**Email:** stsa1999@yahoo.co.in  
**Website:** [www.sambhota.org](http://www.sambhota.org)

### ACKNOWLEDGEMENT:

"This book was published with support from the  
 Trans-Himalayan Aid Society of Canada".



## དཀར་ཆག

- རེ་གཅིག་པ།      ཞིང་པའི་རྟོགས་པ་བཟོད་པ། ..... ༡
- རེ་གཉིས་པ།      གྲགས་སྐྱེན་གྱི་རྟོགས་བཟོད། ..... ༤
- རེ་གསུམ་པ།      འོད་སྤང་ཆེན་པོའི་རྟོགས་བཟོད། ..... ༡༠
- རེ་བཞི་པ།      རོར་བཟང་གི་རྟོགས་བཟོད། ..... ༡༤

# རིག་ཅིག་ལ། ཞིང་པའི་རྟོགས་པ་བརྗོད་པ།

དབུལ་པོ་བཟའ་འཚོ་གཉིས་ཀྱིས་སངས་རྒྱས་ལ།

རབ་ཏུ་དད་ཅིང་མཚོན་པས་དགྲ་བཅོམ་ཐོབ།

༡༡། རྩོན་བཅོམ་ལྡན་འདས་མཉམ་ཡོད་ཏུ་བཞུགས་པའི་སྐབས། བྲམ་ཟེ་བཀྲ་ཤིས་ཟེར་བ་  
 རོར་མེད་ཅིང་ཤིན་ཏུ་དབུལ་བའི་བཟའ་མི་གཉིས་ཡོད། ཁོང་གཉིས་ཀྱིས་ཞིང་ཁ་འདེབས་ལས་  
 ལ་ཉག་ཏུ་བཅོན་ཀྱང་རྩོན་ཐོག་ཡག་པོ་མི་འབྱུང་བས་ཉམ་ཚུང་གི་འཚོ་བ་ཞིག་བསྐྱུལ་རྒྱུ་ལས་  
 གཞན་ཐབས་མ་རྟེན། ཐངས་ཤིག་བཅོམ་ལྡན་འདས་ཤོང་བྱེད་དེར་བསོད་སྦྱོམས་ལ་ཐེབས་པ་  
 མཐོང་བས་ཁོང་གཉིས་གྲོས་བྱས་པར། ང་གཉིས་ནི་རྒྱ་ལོ་དབུལ་ཞིང་ཕོངས་པས་སངས་རྒྱས་ལ་  
 བསྟེན་བཀུར་བྱ་བའི་གོ་སྐབས་མེད་པའི་གནས་སྤངས་འདི་ནི། རྩོན་ཆས་ཀྱང་མཚོན་པའི་ཡུལ་  
 དཀོན་མཚོག་གསུམ་ལ་མ་མཚོན་པ་དང་བསོད་ནམས་མ་བསགས་པ་ལས་བྱུང་བ་ཡིན་ཞིང་།  
 ད་ཆ་སངས་རྒྱས་སྐྱེ་འཚོ་གཞིས་མདུན་ཏུ་ཕྱོན་སྐབས་འབྱུང་རྗེས་ཚུང་ཏུ་ལས་མེད་ཀྱང་བསྟེན་  
 བཀུར་གྱི་མཚོན་པ་ཡག་པོ་ཞིག་སྐྱུལ་སྐབས་བསྐྱེ་བ་བྱི་མར་འབྲས་བུ་བཟང་པོ་ཉན་ཉན་ཐོབ་དེས་  
 ཡིན་ཟེར་ནས་བྲམ་ཟེ་མོ་བྱིས་ཏུ་སོང་ཞིང་རང་ཉིད་ལ་ཟས་གང་ཡོད་པ་རྣམས་སྦྱོད་གཙང་མར་  
 ལྷགས་ཏེ་གཡོས་སྦྱོར་བྱས་རྗེས་སངས་རྒྱས་ལ་སྐྱུལ། སངས་རྒྱས་ཀྱིས་ཁོང་གཉིས་པོའི་ཀུན་སྦྱོང་  
 རྣམ་པར་དག་པ་དེ་མཁྱེན་ནས་ཞལ་ཟས་རྣམས་གཙང་མ་བཞེས། དེ་ནས་བྲམ་ཟེ་བཀྲ་ཤིས་ཀྱིས་  
 ལག་གཉིས་ཐལ་མོ་སྐྱུར་ནས་སངས་རྒྱས་ལ། ང་བཟའ་འཚོ་གཉིས་པོ་དབུལ་ཞིང་ཕོངས་པའི་སྐྱུག་  
 བསྐྱུལ་ལས་འགྲོལ་ཞིང་རྒྱ་ལོ་ལོངས་སྦྱོད་དང་ལྡན་པར་འགྱུར་བར་ཤོག་ཅེས་སྦྱོན་ལམ་བཏབ།  
 དེ་ནས་བཟུང་བྲམ་ཟེ་དེ་གཉིས་ཀྱི་ཞིང་ཁར་གསེར་གྱི་ལྗང་པ་བཟང་པོ་སྦྱོར་ནས་ཁོང་གཉིས་རྒྱ་  
 ལོར་གྱིས་སྐྱུག་པར་གྱུར་ཏེ། སངས་རྒྱས་འཁོར་དང་བཅས་པར་དུས་ཉག་ཏུ་དད་གུས་ཆེན་པོས་  
 བསྟེན་བཀུར་སྐྱབ་སུམ་ཚོགས་པར་བྱས་ཤིང་ཚོས་ཉན་པས་ཉོན་མོངས་པའི་སྐྱིབ་པ་དང་བྲལ། དེ་  
 ལ་རྒྱལ་པོ་གསལ་རྒྱལ་རྗེས་སུ་ཡི་རང་སྟེ་རྒྱལ་བ་འཁོར་དང་བཅས་པར་མཚོན་པ་རྒྱ་ཆེན་པོ་སྐྱུལ།  
 བྲམ་ཟེ་གཉིས་པོས་ཚོས་ཐམས་ཅད་མི་ཉག་པའི་རང་བཞིན་ཏུ་མཐོང་ནས་བྱིས་སྤངས་ཏེ་རབ་ཏུ་



བྱུང་། དམ་པའི་ཚོས་ལ་སློབ་གཉེར་རྒྱུ་ཐག་བྱས་ཏེ་དག་བཙུག་པའི་གོ་འཕང་ཐོབ། དག་སློང་  
ནམས་ཀྱིས་བཟའ་མི་དེ་གཉིས་པོས་སྐྱེ་བ་སྡོན་མ་ནམས་སུ་ལས་ཀྱི་རྒྱ་གང་བསགས་པ་བཀའ་  
འདི་ལྷན་པར། སངས་རྒྱལ་ཀྱིས་བཀའ་སྤྲུལ་པ། འདི་གཉིས་སྡོན་སངས་རྒྱལ་འོད་སྲུང་གི་བཞུག་  
པ་ལ་ལྷགས་ནས་ཕོ་མོའི་འབྲེལ་བ་སྤངས་ཏེ་ཚངས་སྤོད་ལ་གནས་པས་ལྷ་ནམས་ཀྱིས་ཀྱང་མཚོད་  
ཅིང་མཐར་སངས་རྒྱལ་ཤུག་ཐུབ་པའི་དྲུང་ནས་སངས་རྒྱལ་པར་འགྱུར་རོ་ཞེས་ལུང་བཞུག་པ་  
ཡིན་གསུངས་པས་འཁོར་ནམས་ཡི་རང་ངོ་། འདི་ནི་བསོད་ནམས་ཀྱི་འབྲས་བུ་བཞུག་པའི་ཚོས་  
གསུངས་པ་ཡིན་ལོ།



# རྩེ་གཉིས་པ། རྒྱགས་སྤྱོད་ཀྱི་རྟོགས་བརྗོད།

ཅུ་ལྷོ་རྣམ་རྒྱུ་ལོ་རྒྱུ་ལྷོ་མཚོ་ད།

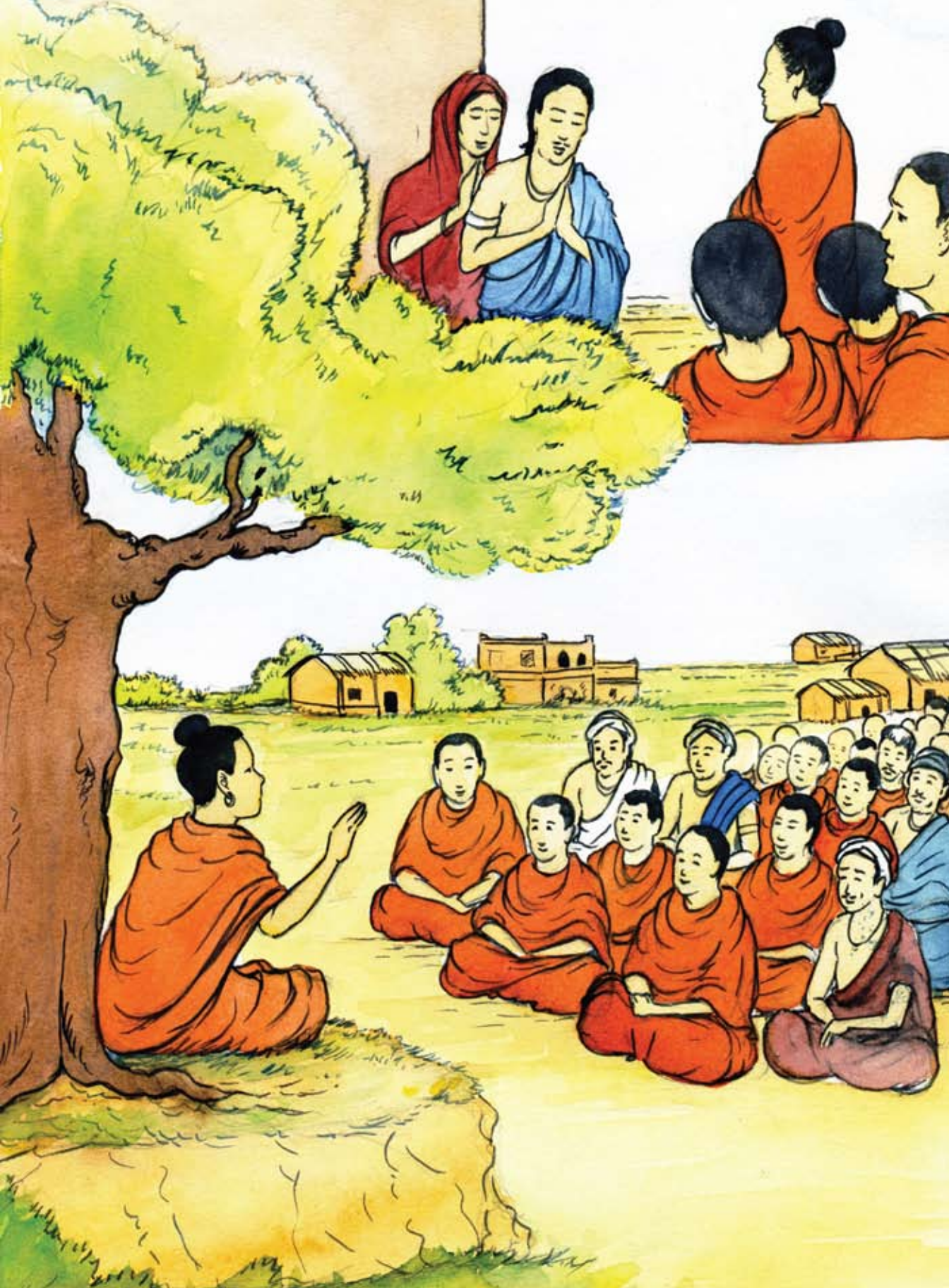
དེ་ཡི་སྟོབས་ཀྱིས་ངོ་མཚར་བྱ་ཞིག་སྤྲེས།

༡༡། རྩེ་བཙུག་ལྷན་འདས་ཤིང་ཅུ་ལྷོ་རྣམ་རྒྱུ་དགའ་ར་བར་བཞུགས་པའི་སྐབས་ བྱིས་  
 བདག་ལེགས་པར་རབ་སང་ཟེར་བ་ལོར་ལྷག་ཅིང་གཏོང་མོད་ཆེ་བ་ཞིག་ཡོད། ཡིན་ནའང་བྱིས་  
 བདག་དེ་ལ་བྱ་མེད་པས་སྤྱག་བསྐྱེད་ཆེན་པོ་བྱེད་ཀྱི་ཡོད་པར་བརྟེན། སྤྱོད་ཉེ་ཆམས་འདྲོམས་  
 བས་ལོས་བྱས་ཏེ་བཤད་པ། ཤིང་ཅུ་ལྷོ་རྣམ་རྒྱུ་ལོ་རྒྱུ་ལྷོ་མཚོ་དེར་གྱུ་ཀྱིས་ལྷག་དང་མཚོད་པ་བྱེད་ཀྱི་  
 ཡོད་པས། རྩེ་ཀྱིས་ཀྱང་ཤིང་རྩེ་དེར་མཚོད་ཅིང་སྤོམ་ལམ་བཏབ་ན་ བྱ་དང་ལོར་སོགས་གང་  
 འདོད་བྱུང་བ་ཡིན་ཟེར་བར། བྱིས་བདག་གིས་བཤད་པ། རྩེ་ཚོ་སྤྱགས་པའི་སྐད་ཆ་མ་ཤོད། ཤིང་  
 རྩེ་སེམས་མེད་བཅའ་པོ་ཞིག་ལ་རང་གི་ཡལ་ག་སྤྲེས་པར་ཡང་དགའ་ངལ་འདི་འདྲ་འདྲུག་པས།  
 གཞན་ལ་བྱ་དང་ལོར་སོགས་སྤོམ་པའི་ལུས་པ་ག་ལ་ཡོད་ཟེར་བར། ཡང་སྤོམ་གཉེན་ཆམས་ཀྱིས་  
 ཤིང་རྩེ་ལ་མཚོད་ཅིང་སྤོམ་ལམ་བཏབ་ན་དེའི་ལྷན་དངོས་བྱུང་སྤོམ་པ་ཡིན་ཟེར་ནས་ནན་ཏན་  
 ཀྱིས་བསྐྱེད་བས། ཉེན་ཞིག་ལོས་གཞན་ཀྱིས་མ་ཤེས་པར་ཤིང་རྩེ་དེའི་ཚར་བྱིན་ཏེ་སྟ་རི་རྩོན་  
 པོ་ཞིག་འབྱུང་ཞིང་བཤད་པ། ཤིང་རྩེ་ལྷོད་ཀྱིས་ང་ལ་བྱ་སྤྱོད་ན་ངས་ལྷོད་ལ་སྤོམ་ཀྱང་མཚོད་  
 མ་སྤོང་བའི་མཚོད་པ་བྱེད་རྒྱ་ཡིན། གལ་ཏེ་བྱ་མ་སྤྱོད་ན་ལྷོད་ཚ་བ་ནས་བཅད་དེ་མེར་བསྐྱེད་  
 པ་དང་ཐལ་བ་རྒྱ་ལ་སྤོམ་རྒྱ་ཡིན་ཞེས་བཤད་ནས་ལོག་ ཤིང་གི་ལྷ་དེ་ཞེད་ཐག་ཚོད་ནས་བརྒྱ་  
 བྱིན་ཀྱི་བྱུང་བྱེད་ཏེ་ཞུས་པ། ང་ལ་བྱ་སྤོམ་པའི་ལུས་པ་མེད། དེ་ནི་རང་གི་ལས་ཀྱིས་འབྱུང་བ་  
 ཡིན། འོན་ཀྱང་བྱིས་བདག་དེ་ལ་བྱ་མ་བྱུང་ན་ངའི་ཉེན་ཤིང་རྩེ་དེ་གཙོད་ངེས་པས་གང་འདྲ་  
 བྱས་ན་ལེགས། ཞེས་སྐད་འདར་ཞིང་ཞུས་པས། བརྒྱ་བྱིན་ཀྱིས་དེ་ལ་བྱ་འབྱུང་བའི་ཐབས་ཤིག་  
 བསམ་སྟོན་གཏོང་སྐབས། ཏག་ཏག་ལྷོད་བྱ་སྤོམ་བཟང་ཟེར་བ་ལྷ་མ་ཡིན་ཀྱིས་བསད་ནས་ལུས་ཉེན་





སྒྲིབ་ཀྱི་ཞིག་ཡོད་པ་ཤེས་པས་ལམ་སང་བརྒྱ་བྱིན་གྱིས་སློབ་བཟང་ལ་སྦྱས་པ། སློབ་བཟང་། རྒྱུད་མིའི་  
བྱིས་དུ་བྱིས་བདག་ལེགས་པར་རབ་སང་གི་བྱ་བུ་སྦྱེ་བ་ལོངས་ཤིག་ཟེར་བས། ལྟའི་བྱ་སློབ་བཟང་  
གིས་ལྷུས་པ། ང་རང་ད་ཐངས་མིའི་སྦྱེ་བ་འདི་སྒྲིབ་པའི་གོ་སྐབས་བཟུང་སྟེ་ཤུག་ཐུབ་པའི་དུང་  
དུ་གྲུ་པར་ལྷགས་ནས་དམ་པའི་ཚོས་སྦྱས་དག་ཞིག་བྱེད་པར་གྱུར་ཅིག་ཅེས་གསོལ་བ་སློབ་ལམ་  
བཏབ་ནས་སོང་། ཤིང་གི་ལྷ་དེ་ཤིན་ཏུ་དགའ་ནས་བྱིས་བདག་ལེགས་པར་རབ་སང་ཚར་བྱིན་ཏེ་  
བཤད་པ་ བྱིས་བདག་རྒྱུད་ལ་མི་རིང་བར་བྱ་ངོ་མཚར་ཅན་ཞིག་འབྱུང་བར་འགྱུར་ཞིང་དེ་ཆེན་  
པོ་ཆགས་ནས་གྲུ་པ་བྱེད་པར་འགྱུར་རོ། ཟེར་བས། བྱིས་བདག་དགའ་ནས་ང་ལ་བྱ་བུང་ན་འགྲིག་  
སོང་ གྲུ་པ་བྱ་བརྒྱ་བཀག་པའི་ཐབས་བྱས་ཚོག་སྦྱུལ། དེ་ནས་ཁོའི་ཚུང་མ་རོལ་པ་མ་ཟེར་བར་བྱ་  
གུ་འཁོར་ནས་དུས་ཚང་རྗེས་བྱ་གསེར་འོད་དང་ལྡན་པ། མགོ་ལ་རིན་པོ་ཆེའི་གདུགས་རང་བྱོན་  
དུ་ཡོད་པ་ཞིག་སྦྱེས། དེ་ཚུང་དུས་ནས་སྦྱ་གཞན་ལས་སློབ་གྲོས་དང་རིག་པ་བཟང་བར་མ་ཟད།  
བསོད་ནམས་ཀྱང་ཆེ་བས་བྱིས་ཀྱི་དཔལ་འབྱོར་ཀྱང་རང་བཞིན་གྱིས་གྲུབ་པ། དེའི་གྲགས་པ་ས་  
ཕྱོགས་ཐམས་ཅད་དུ་བྱུང་ཅིང་། དེ་བཞིན་སྦྱིན་པར་བྱེད་པས་ན་དེའི་མིང་ལའང་གྲགས་སྦྱིན་  
ཞེས་བཏགས། དེ་ཆེན་པོ་ཆགས་རྗེས་པ་མ་གཉིས་པོས་བྱ་དེ་གྲུ་པ་བྱེད་པར་སོང་དོགས་གྱིས་  
གཡས་གཡོན་གང་སར་སྐྱང་བ་པོ་མང་པོ་བཞག །སྐབས་ཤིག་སྦྱེད་མོས་ཚལ་དུ་སོང་བས། དེར་  
བརྒྱ་བྱིན་གྱིས་བུད་མེད་གི་ལུས་ཏུ་ལ་ཞིང་བྱི་ངན་ཕྱོ་བ། སྦྱག་གཅིན་འཇག་པ་སྦྱག་ཕྱོ་བ་ཞིག་  
ཏུ་སྦྱུལ་པ། གྲགས་སྦྱིན་གྱིས་མཐོང་ནས་བསམ་པ། སྦྱེ་བ་བུད་མེད་ཟེར་བ་དེ་ལོ་ཚུང་དུས་ལང་  
ཚོ་ལྡན་ལ་གདོང་པ་མངོས་ཤིང་སྐད་ཆ་ཤོད་མཁས་པ་སོགས་སྦྱེས་པ་ནམས་ཡིད་ལྷགས་ལུས་  
པ་ཞིག་མངོན་ཡང་དོན་དངོས་ཐོག་མི་གཙང་བ་འི་རྣམས་ལ་པགས་པས་གཡོགས་པ་འདི་ལྟ་བུར་  
སེམས་ཆགས་པ་ནི་དངོས་གནས་འཇུག་པ་རང་རེད་སྟེ་སྦྱུས་ནས་ཆགས་བྲལ་གྱི་སློབ་ཟེ་མོ་ཞིག་  
བསྦྱེད། དེའི་དགོང་མོ་བྱ་གྲུ་པ་བྱ་བརྒྱ་སློབ་འགོག་བྱེད་ཆེད་དེའི་པས་བུད་མེད་མངོས་མ་མང་པོ་  
ཞིག་པི་མང་དང་། མྱིང་བུ་དང་། རྩ་རྩ་སོགས་འབྱེར་ནས་སྦྱ་གར་བྱེད་དུ་ཚུགས་ འོན་ཀྱང་བརྒྱ་  
བྱིན་གྱི་མཐུ་ལུས་གྱིས་བུད་མེད་དེ་ནམས་རང་དབང་མེད་པར་གཉིད་ཤོར། སྐབས་དེར་གྲགས་



སྐྱེན་གྱིས་རིན་པོ་ཆེའི་ལྷན་ཞིག་ཡོད་པ་དེ་གྱོན་ནས་ལྷ་པ་བྱེད་དུ་བྱིན། བཅོམ་ལྷན་འདས་ཚུ་  
ལྷང་གཙང་པོའི་འགམ་དུ་མེབས་ནས་གཤགས་སྐྱེན་ལ་བྱ་རྩེད་ཤོག་ཅེས་གསུངས་པས། གཤགས་སྐྱེན་  
ཤིན་ཏུ་དགའ་ཞིང་རིན་པོ་ཆེའི་ལྷན་དེ་ཚུ་ཁར་པོར་ནས་སངས་རྒྱས་ཀྱི་རྗེས་སུ་བྱིན། དེ་ནས་པ་  
ལེགས་པར་རབ་སད་གྱིས་བྱ་བྱོས་བྱོལ་དུ་བྱིན་པ་ཤེས་ནས་རྗེས་དེད་བྱས་པས་ཚུའི་འགམ་དུ་  
སླེབས། ཚུ་ཁར་བྱའི་ལྷན་བཞག་ཡོད་པ་མཐོང་སྟེ་ཚུ་བཤལ་ནས་རྗེས་དེད་བྱས་པས་སངས་རྒྱས་  
ཀྱི་རྗེས་ཟིན་ཡང་སངས་རྒྱས་ཀྱི་མཐུས་ཁོང་ཚོར་བྱ་མ་མཐོང་བར་བྱུང་མེད་ཅིག་མཐོང་། དེ་ནས་  
ཡང་སངས་རྒྱས་ཀྱིས་བྱ་མཐོང་བར་བྱས་པས་པའི་སེམས་སུ་སངས་རྒྱས་འཁོར་བཅས་རང་བྱིམ་  
དུ་གདན་དྲངས་ན་བྱ་ཡང་ལོག་ཡོང་ངེས་རེད་བསམས་ཏེ་ཁོང་རྣམས་རང་བྱིམ་དུ་སྐྱུན་དྲངས་  
ཤིང་བསྟེན་བཀའ་ཟབ་རྒྱས་ལྷན། སངས་རྒྱས་ཀྱིས་བྱ་དང་པ་མ་གཉིས་དང་སྐྱུན་མཆོད་སོགས་  
ལ་ཚོས་གསུངས་ཤིང་ཁོང་རྣམས་བསྐྱབ་པའི་གཞིར་བཀོད། དེ་ནས་གཤགས་སྐྱེན་གྱི་པར་ལྷགས་  
པའི་རྒྱུན་གྱིས་གཞན་རྣམས་ལ་འདུག་པ་ཆེན་པོ་བསྐྱེད་དེ་བྱའི་ཤོགས་མཚོག་རྗེ་མེད་དང་། གང་  
པོ་དང་། ལག་བཟང་དང་། བ་སྐྱང་བདག་བཅས་བཞི་ཡང་གྲུ་པར་ལྷགས། དེ་དང་འདྲ་བའི་མི་ལྷ་  
དང་གཤགས་སྐྱེན་བཅས་ཁྱོན་དགེ་སློང་བཅུ་ལ་འདུལ་བའི་ཚོས་བསྟན་པས་དེ་རྣམས་དགའ་བཅོམ་  
པའི་གོ་འཕང་ཐོབ། དེའི་གཤགས་པ་གང་སར་ལྱབ་པར་བརྟེན་གཞན་མི་ལྷ་བརྒྱ་ཡང་གྲུ་པར་ལྷགས་  
ནས་དགའ་བཅོམ་པ་ཐོབ། དེར་འཁོར་རྣམས་ངོ་མཚར་སྐྱེས་ཏེ་བྱ་གཤགས་སྐྱེན་གྱིས་སྐྱེ་བ་སྟོན་མ་  
རྣམས་སུ་ལས་ཀྱི་རྒྱ་གང་བསགས་པའི་སྟོར་བཀའ་འདྲི་ལྷན་པར། བཅོམ་ལྷན་འདས་གྱིས་བཀའ་  
སྤུལ་བ། སྟོན་སངས་རྒྱས་གཙུག་ཏོར་ཅན་གྲོང་ཁྱིམ་དུ་བསོད་སྟོམས་ལ་མེབས་ཏེ་ལམ་རྒྱར་ཞིག་  
ཏུ་བཞུགས། སྐབས་དེར་རྒྱལ་པོ་ཚངས་བྱིན་གྱི་འཁོར་འོད་བཟང་ཟེར་བས་སངས་རྒྱས་གཙུག་  
ཏོར་ཅན་དེ་མཇལ་ནས་དད་གུས་ཆེན་པོས་ཕྱག་འཚལ་ཞིང་ཉི་གདུགས་ཤིག་བཟུང་ནས་བསྟེན་  
བཀའ་ཚད་མེད་ལྷན་པ་དང་། སངས་རྒྱས་དེའི་དྲུང་ནས་ཚོས་ཉན་ཏེ་བསོད་ནམས་དགེ་བའི་  
ལས་ལ་བརྟོན་པས་སངས་རྒྱས་ཀྱིས་ཁོ་ལ་ བྱེད་མ་འོངས་པའི་དུས་སུ་ཤུག་ཤུབ་པའི་དྲུང་དུ་དགའ་  
བཅོམ་པའི་གོ་འཕང་ཐོབ་པར་འགྱུར་འོ་ཞེས་ལུང་བསྟན། རྗེས་སུ་བྱ་དེ་ཆེ་འཕོས་ནས་ལྷའི་བྱ་

མོ་བཟང་ཞེས་པར་སྐྱེས། དེ་ལྟ་མ་ཡིན་གྱིས་བསད་པས་ད་ལྟ་གྲགས་སྐྱིན་ཟེར་བར་སྐྱེས། གཞན་  
ཡང་སྐོན་རྒྱལ་པོ་གི་གིས་སངས་རྒྱས་འོད་སྲུང་གི་སྐྱ་གདུང་ལ་རིན་པོ་ཆེའི་མཚོད་རྟེན་བཞེངས།  
རྒྱལ་པོ་གི་གིའི་བྱ་གསུམ་པ་གྲགས་ལྡན་དགའ་བ་ཟེར་བས་མཚོད་རྟེན་དེར་རིན་པོ་ཆེའི་གདུགས་  
སྤུལ་བ་སོགས་སྐྱེ་བ་དེ་གཉིས་ཀྱི་བསོད་ནམས་ཀྱི་འབྲས་བུས་གྲགས་སྐྱིན་དེའི་ལྷས་ལ་རིན་པོ་  
ཆེའི་གདུགས་རང་བྱོན་དུ་ཡོད་པར་གྱུར་ཅིང་། རང་ཉིད་དག་བཅོམ་པའི་གོ་འཕང་ཐོབ་པ་ཙམ་  
དུ་མ་ཟད་རང་གི་དགེ་བའི་གོགས་པོ་རྣམས་ཀྱང་དག་བཅོམ་པའི་གོ་འཕང་ཐོབ་པར་གྱུར་ཏེ།  
ཞེས་བསོད་ནམས་ཀྱི་འབྲས་བུ་བསྐྱེད་པའི་ཚོས་གསུངས་སོ།



# རི་གསུམ་པ། འོད་སྤང་ཆེན་པོའི་རྟོགས་བརྗོད།

དམ་པའི་ཚོས་ལ་འདོད་ཀྱང་པ་མ་ཡིས།

ནལ་གྱིས་མནའ་མ་བསྐྱུས་ཏེ་འཁོར་བར་བསྐྱུས།

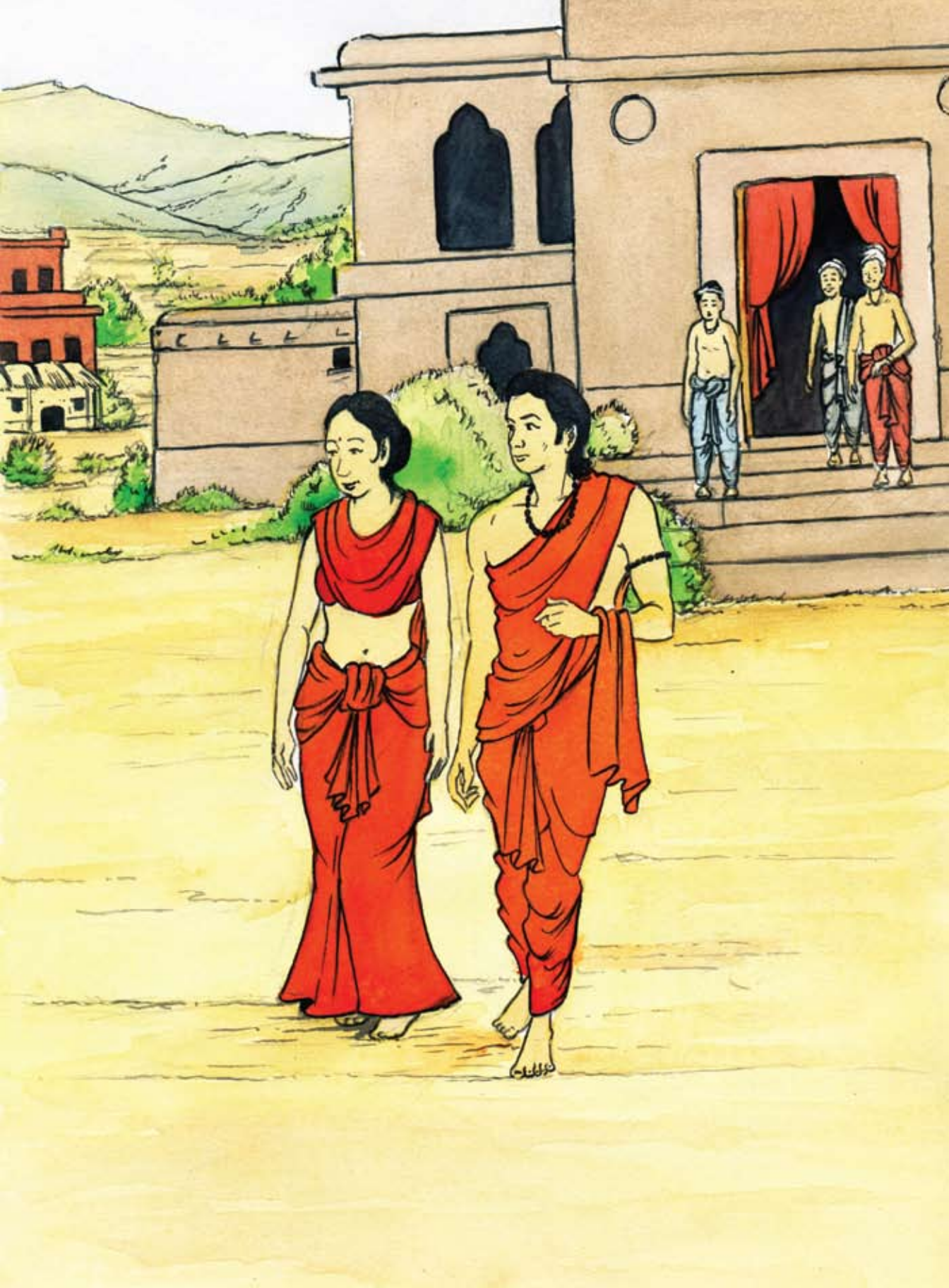
།། རྩོམ་མ་ག་རྒྱའི་ཤོང་བྱེད་དུ་མིང་ལ་ཅུ་གོ་རྒྱའི་ཏོག་ཟེར་བའི་བྲམ་ཟེའི་རིགས་ཀྱི་སྐྱེ་  
བོ་ཞིག་ཡོད། དེའི་རྒྱུ་མ་གཟུགས་བཟང་སྐྱུ་མ་ཟེར་བ་དེ་ཉིད་ཞིག་ཤིང་པིས་པ་ལའི་གྲིབ་བསེལ་  
འོག་ཏུ་ངལ་གསོས་ནས་སྡོད་སྐབས་གསེར་འོད་དང་ལྷན་པའི་བྱ་ཞིག་སྐྱེས། ཤིང་དེ་ནས་བྱ་ལ་  
ལྷའི་གོས་བཟང་བྱང་བས་བྱའི་མིང་ལ་ཡང་པིས་པ་ལ་སྐྱེས་ཞེས་བཏགས། བྱ་དེ་ནི་སྡོད་དང་། རིག་  
པ། རྒྱ་རྩལ་སོགས་ཡོན་ཏན་སྤུན་སྤུན་ཚོགས་ཤིང་རྒྱུ་དུས་ནས་འཛིག་རྟེན་འཁོར་བའི་ལས་  
ལ་སེམས་མི་ཤོར་བར་དམ་པའི་ཚོས་ཁོ་ན་བྱེད་འདོད་ཆེ་བར་བརྟེན། པ་མ་གཉིས་ཀྱི་སེམས་སྤྱི་  
གལ་ཏེ་བྱ་དེ་ཚོས་བྱེད་དུ་སོང་ན་ཁོང་ཚོའི་མི་རྒྱུད་ཆད་འགོ་རྒྱ་རེད་བསམས་ནས་སེམས་བྲལ་  
ཆེན་པོ་སྐྱེས་ཏེ། བྱ་ལ་མནའ་མ་ལེན་ནས་ཆང་ས་རྒྱག་རྒྱའི་སྐད་ཆ་བྱས་ཀྱང་། བྱས། འཛིག་རྟེན་  
འཁོར་བའི་ལས་ནི་སྤྱག་བསྐྱེད་ཐམས་ཅད་ཀྱི་འབྱུང་གནས་ཡིན་པས་དེ་དང་དུ་ལེན་ན་སྤྱགས་  
པ་ཡིན། དེ་བས་ཆགས་པ་དང་བྲལ་ཞིང་སྤྱ་པར་ལྷགས་ཏེ་དམ་པའི་ཚོས་ཡང་དག་པ་ཞིག་བྱེད་  
པ་ནི་གཏན་གྱི་བདེ་བ་ཐོབ་པའི་རྩ་བ་ཡིན་ཞེས་སོགས་ཚོས་ཀྱི་གནས་ལྷགས་མང་པོ་ལྷུས་ཀྱང་  
མ་གསན་པར་བྱིམ་ཐབ་ལེན་རྒྱུ་ལྷ་རྒྱུགས་མཐར་སྐྱེལ་བྱས་པར་བརྟེན། བྱས་སྐྱེ་བའོ་མཐན་  
མཐས་པ་ཞིག་ལ་གསེར་གྱི་བྱ་མོའི་གཟུགས་ཤིན་ཏུ་ལེགས་པ་ཞིག་བཟོ་བྱ་བཅུག་སྟེ། པ་མ་ལ་  
ལྷུས་པ། གལ་ཏེ་ངལ་བྱིམ་ཐབ་ལེན་དགོས་ན་བྱ་མོ་མདོག་དང་བྱེད་གཟུགས་འདི་འདྲ་བ་ཞིག་  
དགོས། འདི་འདྲ་མ་བྱུང་ན་བྱུང་ན་ངེས་པར་སྤྱ་པར་ལྷགས་ནས་ཚོས་བྱེད་པར་འགོ་ལོ་ལྷུས་པས།  
པ་མ་གཉིས་པོའི་སེམས་ལ་བྱ་མོ་འདི་ལྟ་བུ་གང་ནས་བཅའ་ཀྱང་རྟེན་པར་དཀའ་བསམ་བཞིན་  
སེམས་སྐྱོ་ནས་སྡོད་པའི་སྐབས། པའི་ཤོགས་པོ་ཅ་ཅ་ག་ར་ཟེར་བས་སྐྱེས་པ། ཤོགས་པོ་བྱེད་











སྲུང་ཆེན་པོ་ཞེས་མིང་བཏགས་པ་དང་དེས་སངས་རྒྱས་ཀྱི་དྲུང་དུ་སྤྱུ་པར་ལྷགས་ནས་ཚོས་ལ་  
 དོན་གཉེན་ཆེན་པོ་བྱས་པས་སྟེང་ཕྱོགས་ལྟ་ནམས་ཀྱིས་ཀྱང་ཕྱག་འཚལ་ཡུལ་དུ་སྤྱུར། སེར་སྐྱ་  
 བཟང་མོ་ཡང་ཨ་ནིར་ལྷགས་ནས་ཚོས་ཀྱི་སྟོབ་སྟོང་ཚད་མཐོ་པོར་སླེབས། དག་སྟོང་ནམས་ཀྱིས་  
 བྱ་བིས་པ་ལ་སྐྱེས་ཀྱིས་སྐྱེ་བ་སྟོན་མ་ནམས་སུ་ལས་ཀྱི་རྒྱ་གང་བསགས་པའི་སྐོར་བཀའ་འདི་ལྷས་  
 པར། བཅོམ་ལྡན་འདས་ཀྱིས་བཀའ་སྩལ་པ། སྟོན་ཀའི་འོ་འོ་དུ་ལོར་རྒྱུང་ཟེར་བའི་མི་ཞིག་དུས་  
 ཏྲག་ཏུ་རང་གི་ཟས་དང་འབྲུ་སོགས་ཀྱིས་དག་བཅོམ་པ་ནམས་ལ་མཚོད་པ་སུལ་བ་དང་། ཡང་  
 སྐྱེ་བ་གཞན་ཞིག་ཏུ་རྒྱལ་པོ་གི་གི་ཟེར་བའི་དུར་སྐྱེས་ཏེ་ཡབ་ཀྱིས་བཞེངས་པའི་མཚོད་རྟེན་ལ་  
 བྱས་རིན་པོ་ཆེའི་གདུགས་སུལ་བ་སོགས་སྐྱེ་བ་དེ་གཉེས་པོའི་བསོད་ནམས་ཀྱིས་ད་ལྟ་འོད་སྲུང་  
 ཆེན་པོ་འདིར་སྐྱེས་ནས་ལྟ་དང་མི་ནམས་ཀྱི་ཕྱག་དང་མཚོད་པ་བྱེད་པའི་གནས་སུ་སྤྱུར་ཏོ། ཞེས་  
 བསོད་ནམས་ཀྱི་འབྲས་བུ་བསྟན་པའི་ཚོས་གསུངས་པ་རེད།།



# དེ་བཞི་ལ། རོར་བཟང་གི་རྟོགས་བརྗོད།

རྩོན་པས་བྱ་མོ་ཡིད་འཕྲོགས་ལེགས་བཟུང་སྟེ།

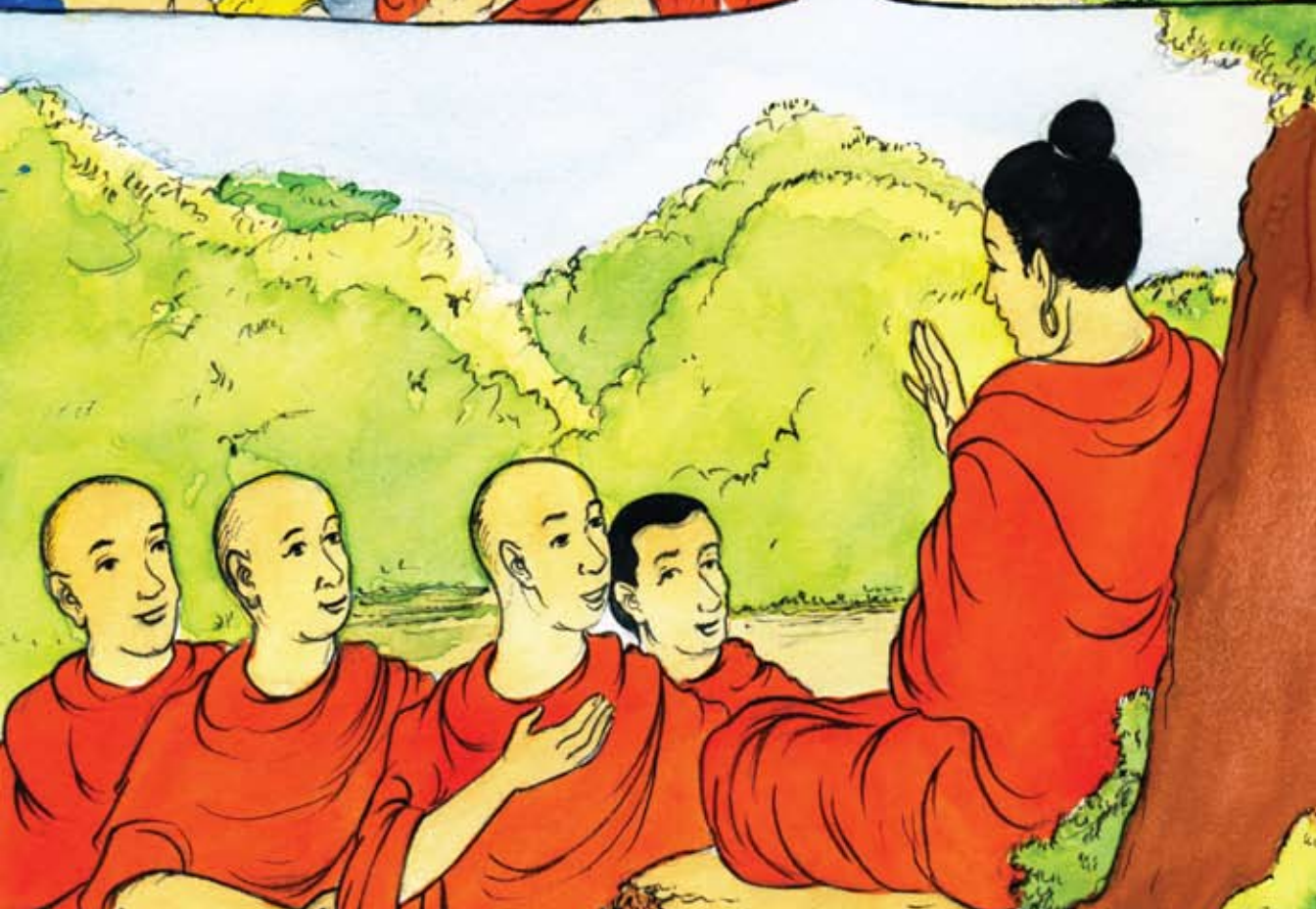
རྒྱལ་པོ་རོར་བཟང་ཆེན་པོའི་བཅུན་མོར་སྤུལ།

༡༡། །རྩོན་བཅོམ་ལྡན་འདས་ལ་ཡབ་ཟས་གཙང་མས་པོ་བྱང་དུ་ཐེབས་རྒྱུར་ཡང་ཡང་གསོལ་བ་བཏབ་པ་བཞིན་པོ་བྱང་དུ་ཐེབས། སྐབས་དེར་བཅོམ་ལྡན་འདས་དེ་སྔ་པོ་བྱང་དུ་བཞུགས་པའི་སྐབས་ཀྱི་བཅུན་མོ་གཤམ་འཛིན་མས་མཐོང་སྟེ། དེའི་སེམས་སྟུ། སྤར་ཡིན་ན་དེད་གཉིས་དབར་བཅེ་སེམས་ཟབ་མོས་མཉམ་དུ་འཚོ་བ་སྦྱིད་པོ་ཞིག་བསྐྱུལ་ནས་བསྐྱེད་སྦྱོང་ཡང་། ད་ཆ་ནི་རྩོན་མ་ནང་བཞིན་འཚོ་བ་བསྐྱུལ་རྒྱུའི་སྐལ་པ་མེད་བསམས་ཏེ། སེམས་ཤིན་ཏུ་སྦྱོ་ཞིང་། པོ་བྱང་གི་ཡང་སྟེང་ནས་མཚོང་སྟེ་འཆི་ཅིས་བྱས་ཀྱང་། སངས་རྒྱས་ཀྱི་མཐུས་གཟུགས་པོར་སྦྱོན་ཆག་གང་ཡང་མ་བྱུང་། དེ་ནས་ནགས་ཚལ་དུ་ཐེབས་རྗེས་དགེ་སྟོང་རྣམས་ཀྱིས་དེའི་རྩོན་བྱུང་གི་ལོ་རྒྱུས་བཀའ་འཕྲི་ཞུས་པར། བཅོམ་ལྡན་འདས་ཀྱིས་བཀའ་སྤྱུལ་པ་ རྩོན་ཏ་སྟེ་ནའི་གོང་ཁྱེར་ལྷ་ཡུལ་དང་འབྲ་བར་རྒྱལ་པོ་རོར་ཟེར་བ་ཞིག་ལ་བཅུན་མོ་མངོས་མ་ཞིག་ཡོད། དེ་ལ་བྱ་རོར་བཟང་ཟེར་བ་དོ་གདོང་མངོས་ཤིང་གཟུགས་བཟང་བ། རིག་གཞན་ཀུན་ལ་མཁས་ཤིང་སྟོ་གོས་ཤིན་ཏུ་རྒྱས་པ་ཞིག་ཡོད། དེ་ནས་གོང་ཁྱེར་དེའི་པར་ལོགས་ན་རྒྱལ་པོ་དབང་ཆེན་སྟེ་ཟེར་བ་གཞན་ལ་སྤང་སེམས་ཁོ་ན་བྱེད་མཁན་ཞིག་ཡོད། རྒྱལ་ངན་དེས་མི་སེར་རྣམས་ལ་བསམ་ཤེས་མེད་པར་དབྱ་ཁྲལ་ཆེན་པོ་བསྐྱུས་པ་དང་། རྩོན་པོ་ངན་པའི་ཁ་ལ་ཉན་ནས་དུས་ཉལ་དུ་སྟེག་པ་མི་དགེ་བའི་ལས་ཁོ་ན་བྱས་པར་བརྟེན་རིམ་བཞིན་ཡུལ་དེར་ཆར་པ་དུས་སུ་མ་བབས་པས་ལོ་ཉོག་རྣམས་བསྐྱམས་ཏེ་སྤྱ་གེ་ཚབས་ཆེན་བྱུང་བ་དེ། ཡུལ་དེའི་ཡུལ་མི་རྣམས་འདུ་འདྲོམས་ཀྱིས་གོས་བྱས་པར། རྒྱལ་ངན་དེས་ང་ཚོར་བཅེ་བ་མེད་པར་མནར་གཙོད་དང་ཁྱད་གསོད་ཁོ་ན་བྱེད་ཀྱི་ཡོད་པས་ཏ་སྟེ་ནའི་གོང་ཁྱེར་དུ་བསྐྱུབ་བཅོམ་ལ་བྱིན་ན་བཟང་། གོང་ཁྱེར་ཏ་སྟེ་ནའི་རྒྱལ་པོ་དེ་ནི་དགེ་སེམས་དང་ལྡན་པས་འབངས་མི་སེར་རྣམས་སུ་ནང་བཞིན་བཅེ་བས་སྦྱོང་མཁན་ཞིག་ཡོད་ཟེར་ཞིང་ཚང་མ་ཁ་མཐུན་ནས་ཏ་སྟེ་ནའི་གོང་ཁྱེར་དུ་བྱིན་པས། ཡུལ་དེའི་རྒྱལ་པོ་རོར་དང་། སྤར་རོར་བཟང་གཉིས་ཀྱིས་འབངས་རྣམས་ལ་



བྱམས་སྐྱོང་ཆེན་པོ་གནང་བཞིན་ཡོད་ཅིང་། མ་ཟད་ཡུལ་གཞན་ནས་ཡོང་བའི་སྐབས་བཅོལ་བ་དེ་  
དག་ལའང་བྱམས་བརྩེ་ཆེན་པོས། ས་ཞིང་དང་ཁང་པ་སོགས་གནང་སྟེ་རང་དབང་དང་བདེ་སྲིད་  
ལྡན་པའི་རང་འཚོ་བ་བསྐྱུལ་རྒྱ་བྱུང་བ་རེད། རྒྱལ་པོ་དབང་ཆེན་སྟེས་རང་གི་འབངས་མི་སེར་མང་  
པོ་ཏེ་སྟེ་ནའི་ཡུལ་དུ་སྐབས་བཅོལ་ལ་སོང་བཤེས་ཏེ། ཁོང་སྟོན་རང་གི་སྟོན་པོ་རྣམས་བསྐོངས་ནས་  
སྐྱུ་ལ། ཏེ་སྟེ་ནའི་ཡུལ་དེ་རྩེ་ལོ་དག་ཡིན་པས་ཡུལ་དེར་སྐྱ་གེ་དང་། རྒྱལ་པོ་དེའི་བསོད་ནམས་  
ཉམས་པའི་ཐབས་གང་བྱེད་དམ་ཟེར་བས། སྟོན་པོ་ཞིག་གིས་སྐྱུ་ལ། ཏེ་སྟེ་ནའི་གོང་ཁྱེར་དུ་སྐྱུ་ལི་  
རྒྱལ་པོ་རྒྱ་མང་ཅི་ཏེ་ཟེར་བ་ཞིག་ཡོད། ཡུལ་དེར་ཆར་རྒྱ་དང་ལོ་ཏོག་སོགས་སྤུན་སྤུམ་ཚོགས་པོ་  
ཡོད་པ་ནི་སྐྱུ་རྒྱལ་དེའི་མཐུ་ལས་བྱུང་བ་ཡིན། དེར་བརྟེན་སྐྱུ་རྒྱལ་དེ་རྩེ་ལོ་ཐོབ་ན་རྩེ་ལོ་ཡུལ་  
འདིར་ལོ་ཏོག་སོགས་སྤུན་སྤུམ་ཚོགས་པ་འབྱུང་བས་ད་ལྟའི་སྐབས་ལོ་ཡང་རང་བཞིན་གྱིས་མེད་  
པར་འགྱུར་བ་མ་ཟད་མི་སེར་རྣམས་ཀྱང་གཞན་ཡུལ་དུ་སྐབས་བཅོལ་ལ་འགོ་གི་མ་རེད། རྒྱུ་རྒྱལ་  
དེ་རིག་སྟེགས་བརྒྱབ་ནས་བཀུག་དགོས་པས་ད་ལྟ་རིག་སྟེགས་རྒྱག་མཁན་བཅོལ་རྒྱ་གལ་ཆེན་པོ་  
རེད་ཟེར་བར་རྒྱལ་ངན་དེས་ཀྱང་དེ་རང་བྱ་རྒྱུར་ཐག་བཅད་དེ་གོང་ཁྱེར་ཀུན་དུ་རིག་སྟེགས་ཤེས་  
མཁན་ཡོད་ན་གསེར་མང་པོ་སྟེར་རྒྱ་ཡིན་སྟེར་བྱུང་བསྐྱུགས་བྱས་ དེ་ནས་རིག་སྟེགས་ཤེས་མཁན་  
ཞིག་རྟེན་དེ་སྐྱུ་འགྲུགས་པར་བཏང་། སྟེགས་པ་དེས་སྐྱུ་ལི་ཕོ་བྱང་གི་སྟོན་པོ་མཚམས་བརྒྱད་  
ཐམས་ཅད་ལ་སྟེགས་བརྒྱབ་ནས་བཅིངས་པ་དང་། ལྷག་པར་སྐྱུ་རྒྱལ་དེ་ལ་ན་རྒྱུག་དག་པོ་གཏོང་  
བའི་སྟེགས་བརྒྱབ་པས་སྐྱུ་ལི་རྒྱལ་པོ་མགོ་པོ་ན་རྒྱུག་དག་པོ་བཏང་ནས་ལུས་པོ་ཡང་འདར་བཞིན་  
དུ་དེ་འདྲ་གང་ཡིན་ནམ་བསམས་ཏེ་བལྟར་བྱིན་པས། སྐྱུ་ར་དང་སྐྱིན་མ་སེར་ལ་མིག་སེར་སྐྱུ་སྟོན་  
ལྟར་འབྱུག་པའི་སྟེགས་པ་འདིགས་སུ་བྱུང་བ་ཞིག་མཐོང་བ་དང་དེས་ལམ་སངས་སྐྱུ་རྒྱལ་བཟུང་ནས་  
རྒྱ་སྟོན་ཆེན་པོ་ཅིག་དུ་བརྟུག་ སྐྱུ་ལི་རྒྱུང་མ་དང་འཁོར་རྣམས་དངངས་སྐྱུ་ཆེན་པོ་སྐྱེས་ཤིང་ལག་  
གཉིས་ཐལ་མོ་སྐྱུར་ཏེ་གསོལ་བ་སྟོན་ལམ་བཏབ། རྒྱུ་རྒྱལ་གྱི་སེམས་ལ། སྟེགས་རྒྱན་འདིས་ང་གསོད་  
ཅིས་བྱེད་གྱི་འདུག་པས་འདིགས་པ་འདི་ལས་སྟོན་བྱུང་མཁན་མཐུ་རུས་ལྡན་པ་ཞིག་གང་དུ་ཡོད་  
དམ་སྟེ་སྟེ་བཞིན་པའི་སྐབས་དྲང་སྟོང་ཤིང་ལྷན་ཅན་གྱི་ཞབས་བྱི་རྩོན་པ་པར་ཅན་ཟེར་བ་ཞིག་ཡོད་  
པ་དེ་དྲན་ནས་དེར་གསོལ་བ་སྟོན་ལམ་ཅེ་གཅིག་དུ་བཏབ། རྩོན་པས་ཀྱང་སྐྱུ་རྒྱལ་ལ་དཀའ་ངལ་  
ཆེན་པོ་འབྲུད་བཞིན་ཡོད་པ་ཤེས་ནས་ལམ་སངས་མདའ་གཞུ་ཐོགས་ཏེ་འོང་ནས་བལྟས་པས་སྟེགས་  
པ་ཞིག་གི་སྐྱུ་རྒྱལ་བཟུང་ནས་རྒྱ་སྟོན་དུ་བརྟུག་ཡོད་པ་མཐོང་འབྲུལ་དུག་མདའ་ངར་མ་འཕངས་

མདའ་དེ་སྐྱེགས་པ་དེའི་མིག་ལ་ཕོག་པས་ཁོ་སྐྱེད་ངན་ཤོད་། སྐབས་དེར་རྩོམ་པས་རལ་གྱི་རྩོམ་པོ་དེ་  
 བཏོན་ཏེ་སྐྱེགས་ཚན་དེའི་སྐྱེ་བཅད་དེ་བསང་པས་སྤྱ་རྒྱལ་དགའ་ནས་རྩོམ་པ་སྤྱིའི་ཕོ་བྲང་དུ་བོས་  
 བས་བཀའ་འདྲིན་གཞལ་ཆེད་བསྟེན་བཀུར་ཟབ་རྒྱས་ཞུས། རྩོམ་པས་སྤྱིའི་ཕོ་བྲང་དུ་ལོར་བུ་རིན་པོ་  
 ཆེ་དོན་ཡོད་ཞགས་པ་དེ་མཐོང་བས་ཞགས་པ་དེར་ཡོན་ཏན་གང་དང་གང་ཡོད་སྐོར་དྲིས། སྤྱ་རྒྱལ་  
 གྱིས་ལོར་བུ་དེར་ཡོན་ཏན་གང་དང་གང་ཡོད་པ་རྣམས་ངོ་སྟོན་ཆ་ཚང་བྱས་པས། རྩོམ་པ་ནི་དོན་  
 ཡོད་ཞགས་པ་དེར་སེམས་ཆགས་ནས་བསྐྱེད་པར་སྤྱ་རྒྱལ་གྱིས་མ་སྐྱིན་ཀ་མེད་བྱུང་། རྩོམ་པས་  
 སྤྱིའི་ལོར་བུ་དོན་ཡོད་ཞབས་པ་དེ་འབྲེལ་ནས་རང་གནས་སུ་ལོག་རྗེས་ལོར་བུ་དེ་ལ་བཞེན་ནས་རྒྱ་  
 ལོར་ལོངས་སྟོན་ལྷན་པའི་ངང་ཆེ་མཇུག་གི་འཕོ་བ་སྐྱིད་པོ་ཞིག་བསྐྱེད་རྒྱུ་བྱུང་བ་རེད། མཐར་རང་  
 གི་བུ་ལྷན་པལ་ཅན་ཟེར་བ་ལ་ལོར་བུ་དོན་ཡོད་ཞགས་པ་དེ་སྐྱིན་ཞིང་དང་སྟོང་ལ་ཞབས་ཕྱི་  
 ལེགས་པར་བསྐྱབ་དགོས་པའི་ཁ་ཆེམས་བཞག་སྟེ་གོངས། བྱས་ཀྱང་པའི་ཁ་ཆེམས་ལྟར་དང་སྟོང་  
 གི་ཞབས་ཏོག་ཏུར་ཐག་བསྐྱབས། དེ་ནས་དུས་ལུན་གང་ཅམ་སོང་བའི་ཉིན་ཞིག་ནགས་ཚལ་དེའི་  
 བར་དུ་སྐར་དང་མི་འདྲ་བའི་སྤྱ་དབྱངས་སྟོན་པོ་མང་དུ་གྲགས་བྱུང་བས། རྩོམ་པའི་བྱས་དང་སྟོང་  
 ལ། འདི་འདྲའི་སྤྱང་དབྱངས་སྟོན་པོ་སྤྱས་གཏོང་གི་ཡོད་དམ་ཞུས་པས། དང་སྟོང་གིས། འདི་ནི་  
 མིའམ་ཅིའི་ཡིད་འཕྲོག་མ་ཟེར་བ་རང་གི་གཤོག་མོ་རྣམས་དང་མཉམ་དུ་སྟོ་འཆམ་ལ་འོང་བཡིན་  
 གསུངས་པས། རྩོམ་པའི་བྱས། མིའམ་ཅིའི་བུ་མོ་དེ་ང་ཆོ་མི་དང་མཉམ་དུ་འཕོ་བ་བསྐྱེད་གྱི་ཡོད་  
 དམ་ ཞེས་བཀའ་འདྲི་ཞུས་པར། དང་སྟོང་གིས་ རྟོན་རང་ལ་དོན་ཡོད་ཞགས་པ་ཡོད་པས་བསྐྱབ་མ་  
 ཐུབ་པ་གང་ཡང་མེད་གསུངས། རྩོམ་པའི་བུ་དེ་དགའ་ནས་ཞགས་པ་འབྲེལ་ཏེ་སྤྱིའི་ཕོ་བྲང་དུ་སོང་  
 བས་མིའམ་ཅིའི་བུ་མོ་ཡིད་འཕྲོག་མ་དེ་དོན་ཡོད་ཞགས་པས་བཟུང་ནས་འཁྲིད་ཅིས་བྱེད་སྐབས།  
 ཡིད་འཕྲོག་མས་བཤད་པར། ང་ནི་མིའམ་ཅིའི་བུ་མོ་ཡིན་པས་རིགས་བཟང་གི་མིས་མ་གཏོགས་  
 རིགས་ངན་གྱི་མིས་ངའི་ལུས་ལ་རེག་ན་ང་ལམ་སེང་འཆི་རྒྱ་རེད། དེ་བས་ཁྱེད་གྱིས་ང་རིགས་  
 བཟང་གི་མི་ཞིག་ལ་ཅིས་སྟོན་དང་། གལ་ཏེ་ང་སྟོས་ཡོང་བསམ་ཆེ་ངའི་མགོ་སྟེང་གི་གཙུག་རྒྱན་  
 ལོར་བུ་དེ་བཏོལ་ན་ང་འཇུག་ཐུབ་གྱི་མ་རེད་ཅེས་བཤད། རྩོམ་པས་མོའི་ལུས་ལ་མ་ཐུག་པར་ཞགས་  
 པ་དལ་བུས་བཏོལ་ཅིང་མགོ་རྒྱན་ལོར་བུ་དེ་སྐྱེད་ནས་འཁྲིད་སྐབས་ཡིད་འཕྲོག་མ་སེམས་པ་ཤིན་  
 ཏུ་སྟོ་ནས་དུས་ རྩོམ་པས་མོ་ལ་སྟིང་རྗེ་སྟེས་ཤིང་སྐྱས་པ། ཡིད་འཕྲོག་འབྲེལ་སེམས་པ་སྟོ་མི་དགོས།  
 ས་སྟོགས་འདི་ལ་རིགས་མཐོ་བ་ལ་མཛེས་སྟུག་ལྷན་པ། ཡོན་ཏན་དང་དཔལ་འབྱོར་སུན་སུམ་





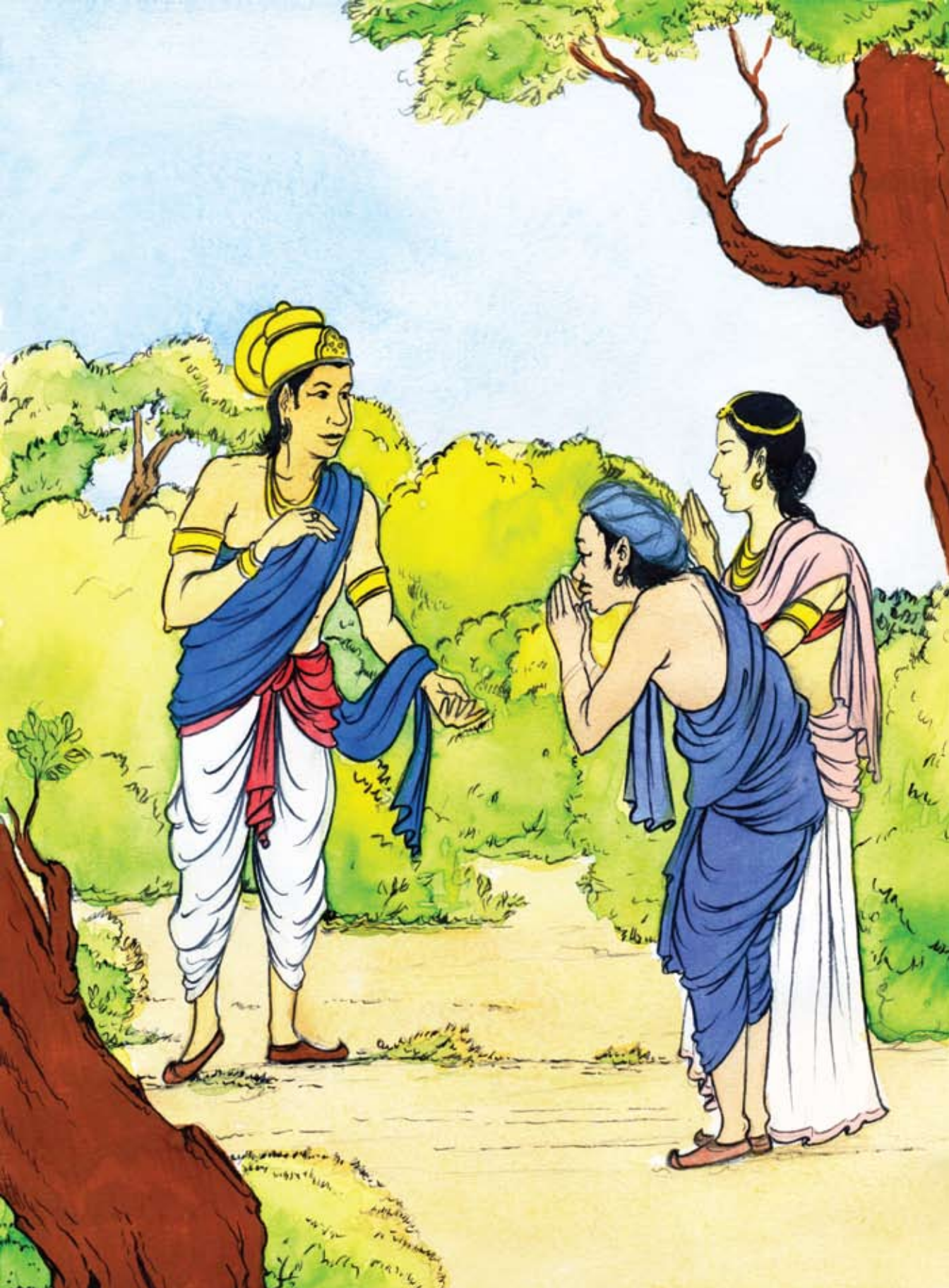


བྱ་བྱོད་ཀྱི་རྩལ་དང་དཔུང་སྟོབས་ཀྱིས་པ་རོལ་དག་བོ་པམ་ཉེས་བཏང་ན་བྱེད་ཀྱི་སྟོན་གྲགས་ཀྱིས་  
རྒྱལ་ཕྱན་མང་པོར་དམག་མ་བརྒྱབ་ཀྱང་དེ་ཚོའི་མངའ་ལོག་ཏུ་བསྟུན་སྐྱབ་ངེས་ཡིན་ཞེས་ནན་  
ཏན་གྱིས་བསྐྱེད་དེ་ནས་སྐྱུ་དམག་ལ་འཕྲོད་ཁར་ཡིད་འཕྲོག་ལ། བཙེ་བའི་ཡིད་འཕྲོགས་བྱོད་  
སེམས་སྟུག་བྱེད་མི་དགོས། ང་ཐག་རིང་པོར་འགོ་མི་དགོས་ལ་དུས་ལུག་ཀྱང་རིང་པོ་འགོར་གྱི་མ་  
རེད། པ་རོལ་དག་བོ་པམ་ཉེས་བཏང་སྟེ་གང་མགོགས་ལོག་སྟེ་བས་ཡོང་ཞེས་སེམས་གསོ་བྱས་པ་  
དང་ ལུ་ལ་སྟོག་ཏུ་ཡིད་འཕྲོགས་ཀྱི་གཙུག་རྒྱན་བཙེལ་ཏེ་སྐྱུ་ལ། བྱམས་པའི་ལུ་མ་ཆེན་ལགས་  
ཡིད་འཕྲོག་མ་བདག་དང་བྲལ་བར་སྟུག་བསྐྱེད་ཆེན་པོ་ཡོད་པས་ལུ་མ་བྱེད་ཀྱིས་ང་མ་སྟེ་བས་བར་  
བྱམས་སྟོང་གནང་རོགས་ཞུ། གཙུག་རྒྱན་དེ་མོ་རང་གི་སྟོག་ལ་འབབ་པའི་གནས་ཚུལ་བྱུང་ན་མ་  
གཏོགས་མ་སྟོན་པར་བདག་ཉར་གནང་རོགས་ཞུ། ཟེར་ཞིང་ཡིད་འཕྲོག་གི་གཙུག་རྒྱན་དང་བཅས་  
པ་ལུ་མ་ལ་བཙེལ་ནས། སྤང་བོ་ཆེའི་ཚོགས་དང་བཅས་དམག་ལ་འཕྲོད། དེ་ནས་ཡབ་རྒྱལ་པོར་མི་  
ལམ་ངན་པ་ཞིག་བཏང་བས་སྟོ་མ་བདེ་བར་སྟོན་པོ་སེར་སྐྱ་ལ་དྲིས་པས་ སྟོན་པོས་ལུས་ཀྱིས་གྲུས་  
ཞབས་ཆེ་མདོག་དང་ངག་ནས་མཁས་མདོག་གིས་ཞུས་པ། མི་ལམ་ངན་པ་འདི་ནི་རྒྱལ་པོ་བྱོད་ཀྱི་  
སྐྱ་སྟོག་ལ་བར་ཆད་དང་རང་རེའི་རྒྱལ་སྲིད་ཉམས་པའི་སྔ་ལྟས་ཡིན་ཟེར་ཞིང་། སྟུག་བསྐྱེད་ཆེན་  
པོ་བྱུང་བའི་ཚུལ་བྱས་ནས་ཞུས། རྒྱལ་པོས། བྱོད་རིག་པ་ཅན་གྱི་སྟོན་པོ་གཉིས་ཀྱིས་སྔ་ལྟས་ངན་པ་  
དེ་སྟོག་པའི་ཐབས་བཟང་པོ་ཞིག་བསམ་སྟོ་ཐོངས་ཞེས་གསུངས། སེར་སྐྱ་དང་ཕུལ་ཀར་གཉིས་གྲོས་  
བྱས་ཏེ། དེ་ནི་ཡིད་འཕྲོག་ཟེར་བའི་མིའམ་ཅིའི་བུ་མོ་དེ་མེད་པ་བཟོ་སྐྱབ་པ་འདུག །གལ་ཏེ་འདི་  
མེད་པ་བཟོས་ན་ནོར་བཟང་དེ་རང་བཞིན་གྱིས་མེད་པ་ཆགས་འགོ་ངེས་རེད། ཅེས་དགའ་ཐག་  
ཚོད་ནས་རྒྱལ་པོ་ལ་ཞུས་པ། སྔ་ལྟས་ངན་པ་དེ་བསྟོག་པའི་ཐབས་བཟང་ཤོས་ནི་རང་རེའི་རྒྱའི་རྒྱུང་  
བུ་ལ་སྟུགས་རིགས་མང་པོའི་ཁྲག་དང་། དེ་ལ་མིའམ་ཅི་མོའི་ཚེལ་གྱིས་མཚོད་སྟེན་བྱས་ན་སྔ་ལྟས་  
ངན་པ་ཐམས་ཅད་རང་བཞིན་གྱིས་སྟོག་ཏེ་བསམ་དོན་མཐའ་དག་འགྲུབ་པར་འགྱུར། མིའམ་ཅི་  
མོའི་ཚེལ་གཞན་དུ་བསྐྱབ་པར་དཀའ་ཡང་རྒྱལ་པོ་བྱེད་ཀྱི་བསོད་ནམས་ཀྱིས་བསྐྱབ་དཀའ་བ་མ་  
ཡིན་ཏེ། ཡིད་འཕྲོག་ཟེར་བ་དེ་མིའམ་ཅིའི་རིགས་ཡིན་པས་དེའི་ཚེལ་སྟུང་ཚོག་ཟེར་བས། རྒྱལ་  
པོས། ངའི་སྟོག་བསྐྱུང་བའི་དོན་དུ་བུ་མོ་ཡིད་འཕྲོག་བསད་ན་གལ་འགྲིག །ལྷག་པར་དུ་ཡིད་  
འཕྲོགས་དེ་མེད་ན་བུ་ཡང་གསོན་པོར་སྟོན་མི་སྐྱབ་པས་དེ་ལྟར་རྩ་བ་ནས་མི་འོས། ཞེས་གསུངས།  
འོན་ཀྱང་སྟོན་པོ་སྟོན་པོ་ལ་རྩམས་པའི་སྟོན་ངན་དེ་གཉིས་ཀྱིས་གནས་ལུགས་རྒྱ་མཚན་མང་དག་ཅིག་

བྲངས་ནས་བཤད་མཐར་ཐུལ་པོ་སློབ་གྲུར་ཉེ་རང་གི་བཅུན་མོ་པོས་ནས་མི་ལམ་དུ་སྐྱེ་ལྷན་ངན་པ་  
འབྱུང་རྒྱ་དང་དེ་རྒློག་པའི་ཐབས་སུ་ཡིད་འཕྲོག་གསོད་རྒྱ་སོགས་གསུངས་པས། བཅུན་མོའི་སེམས་  
ལ། དེ་རྒྱལ་པོས་སློབ་པོ་སྒྲིག་ཅན་དེ་གཉིས་ཀྱི་ཁ་ལ་ཉན་ནས་སྒྲིག་པ་ཆེན་པོ་གསོག་པ་འདུག  
།སྒྲིག་པར་བྱས་ཡིད་འཕྲོག་དེ་ང་ལ་བཅོལ་བ་ཡིན། དེའི་སློག་ལ་བབས་ན་གཅུག་རྒྱན་ལོར་བྱ་སློབ་  
ཅེས་མངགས་བྱུང་། བྱའི་མངགས་ཆ་བཞིན་ཡིད་འཕྲོག་ལ་གཅུག་རྒྱན་ལོར་བྱ་སློབ་རྒྱའི་དུས་ལ་  
བབས་འདུག་བསམས་ནས་ཡིད་འཕྲོག་ལ་ལོ་རྒྱུས་རྣམས་ཞིབ་ཏུ་བཤད་ནས། བྱ་མོ། ཁོང་ཚོས་སྤོང་  
རང་མཚོད་སྦྱིན་བྱེད་པར་སྐད་གཏོང་སྐབས་སྤོང་གྱིས་གཅུག་རྒྱན་ལོར་བྱ་སློབ་འདི་བཏགས་ནས་ནམ་  
མཁའ་འཕུར་ཞིག་ཅེས་ཡིད་སྦྱོར་པོའི་ངང་གཅུག་རྒྱན་ལོར་བྱ་དེ་བྱ་མོ་ཡིད་འཕྲོག་གི་ལག་པར་སྤྲད།  
སྐབས་དེར་ཏག་ཏག་རྒྱལ་པོས་རྗེར་བྱ་བྲག་གིས་བཀང་སྟེ། ཡིད་འཕྲོག་མཚོད་སྦྱིན་ལ་སྐད་བཏང་  
བས། ཡིད་འཕྲོག་གིས་གཅུག་རྒྱན་ལག་ཏུ་འབྱེད་ནས་ཕྱིར་ཐོན། ཤན་པས་རལ་གྱི་རྩོམ་པོ་འཕྱར་  
ནས་གསོད་པར་བཅམས་པ་ན་དེ་མ་ཉིད་དུ་བྱ་མོ་ཡིད་འཕྲོག་མས་རང་གི་གཅུག་རྒྱན་ལོར་བྱ་དེ་  
སྦྱོན་པས་སྐད་ཅིག་ཉིད་ལ་ནམ་མཁའ་འཕུར་ནས་སྐྱས་པ། རྒྱལ་པོ་སྤོང་བྱ་ལ་བརྟེ་ཡང་བྱའི་རྒྱུང་མ་  
གསོད་པ་ག་ལ་འོས། སྤོང་རྣམས་བཀྲ་ཤིས་ལོ་ལེགས་ཡོང་བར་ཤོག། བྱ་མོ་ང་ནི་མི་སྣོད་རང་གནས་  
སུ་ལོག་འགོ་རྒྱ་ཡིན། རྒྱལ་སྐས་ལོར་བཟང་ཐེབས་ན་ཁོང་གི་སློག་ལེགས་པར་བསྐྱུང་རོགས་གནང་།  
ཟེར་ནས་བྱ་བཞིན་ནམ་མཁའ་འཕུར་ནས་སོང་ངོ་། དེར་རྒྱལ་པོའི་སེམས་སུ་ད་མཚོད་སྦྱིན་ལག་  
པོ་བྱུང་མ་སོང་བསམས་པའི་སྐབས་སུ་སློབ་པོ་སེར་རྒྱས། རྒྱལ་པོ་མཚོག་ཕྱགས་ཁལ་གནང་མི་  
དགོས། ཡིད་འཕྲོག་ནམ་མཁའ་འཕུར་བ་དེ་ནི་ཚངས་པའི་སྦྱིན་པོ་ཞེས་པས་སྐྱགས་བརྒྱབ་ནས་  
བཀྲ་ཤིས་བསད་པ་ཡིན་པས་ད་མཚོད་སྦྱིན་གྲུབ་སོང་ཞེས་རྒྱན་བཤད་ཀྱང་རྒྱལ་པོ་ནི་དེ་འདྲ་ཡིན་  
པར་ཡིད་ཆེས་མ་སྦྱེས། ཡིད་འཕྲོག་ནམ་མཁའ་འཕུར་བ་ནས་བཟུང་ཉིན་མཚན་ཀུན་ཏུ་ལོར་བཟང་  
བྲན་ཉེ་སེམས་སྦྱག་དྲག་པོས་མནར། དེ་ནས་འཕུར་ཉེ་བྲང་སློང་ཤིང་ཤུག་ཅན་གྱི་བྱུང་དུ་སོང་ནས་  
ཕྱག་འཚལ་ཞིང་ལྷན་པ། བྲང་སློང་ཆེན་པོ་ཞིང་གྱིས་རྩོམ་པ་ལ་ང་གཟུང་རྒྱའི་རིག་པ་བསྐྱབས་པ་  
ཡིན་པས། ད་བྱ་མོ་ངའི་སྐད་ཆ་ཚིག་གསུམ་གསན་པར་ལྷ། ང་ནི་རིགས་ངན་རྩོམ་པས་བཟུང་སྟེ་  
སྦྱག་བསྐྱལ་གྱི་འདམ་དུ་རྒྱུད་ཀྱང་། ལོར་བཟང་ལྷ་བའི་མི་མཚོག་རྒྱལ་བྱའི་བཅུན་མོར་གྱུར་པས་  
སྐལ་པ་བཟང་། འོན་ཀྱང་ད་ལྟ་དེ་དང་བྲལ་ནས་སྦྱག་བསྐྱལ་དྲག་པོས་མནར། བརྟེ་ལྟོན་དེ་ཡང་  
བདག་དང་བྲལ་བས་སྦྱགས་སེམས་སྦྱོར་བར་ངེས། བྲང་སློང་ཞིང་ནི་སེམས་ཅན་ཀུན་ལ་བྱམས་ཤིང་།

ལྷག་པར་གདུང་བས་མནར་བའི་སེམས་ཅན་རྣམས་ལ་བརྟེན་བས་པན་པ་སྐྱབ་མཁན་ཞིག་ཡིན་པས།  
རྒྱལ་བྱས་ང་འཚོལ་བར་ས་འདིར་ཡོང་ངེས་པས་སློབས་བྱུང་ན། ང་ནི་བྱེད་རང་དང་བྲལ་བའི་སྐྱག་  
བསྐྱེད་ཀྱིས་མནར་བ་དང་བྱེད་ཡིད་ལ་བྱུ་བཞིན་དུ་རང་ཡུལ་ལ་མ་ལོག་ཀ་མེད་བྱུང་། གལ་ཏེ་ང་  
འཚོལ་བར་སེབས་ན་ལམ་དུ་བགྲོད་དཀའ་བ་དང་འཛིགས་པ་སྣ་ཚོགས་ཡོད་ ཡིན་ནའང་དཀའ་  
ཐུབ་ཅེས་པའི་ནགས་ཚལ་ཆེན་པོའི་ནང་བདུད་རྩི་ཞེས་པའི་སྐྱེན་ཆེན་པོ་ཞིག་ཡོད། དེ་མར་ཁུ་  
མཉམ་བསྐྱོལ་ནས་བདུང་ན་སྟེང་སྟོབས་ཆེན་པོ་བསྐྱེད་ཅིང་། འགྲོ་སའི་ལམ་སུ་ཡང་གངས་ལྷར་  
དཀར་བས་བྱེད་བདེ་བར་ཐར་ཐུབ་ཅེས་སོགས་ལམ་དུ་ཡོང་སྟངས་རྣམས་ཞིབ་པར་མངགས་ཏེ།  
ངའི་ལག་རྟགས་འདི་རྒྱལ་བུ་ལ་སྐྱེད་ལོགས་ལྷ། ཟེར་ནས་རང་གི་སོར་གདུབ་དེ་བྱང་སྟོང་གི་སྐྱག་  
དུ་བཞག་སྟེ་ནམ་མཁའ་འཕྱར་ནས་རང་ཡུལ་དུ་ལོག་ །དེ་ནས་རྒྱལ་སྐྱས་ནོར་བཟང་གིས་སློབ་ཞེས་  
པའི་རྒྱལ་ཕྱན་གདུག་པ་ཅན་དེ་པམ་ཉེས་བཏང་ནས་དེའི་ནོར་ཐམས་ཅད་སྐྱངས་ཏེ་ཡིད་འཕྲོག་  
སྐྱག་འདོད་ཆེན་པོས་སྐྱར་བར་ལོག་འོངས། རྒྱལ་སྐྱས་ཀྱིས་ཡབ་རྒྱལ་པོར་ཡིད་འཕྲོག་བདེ་པོ་ཡིན་  
ནམ་ཞེས་དྲིས་ཀྱང་ལན་མ་བརྒྱབ་པར་མགོ་བོ་སྐྱར་ཏེ་བསྐྱད། རྒྱབས་དེར་ཡུམ་ཀྱིས་གསུངས་པ། བྱ་  
ཁྱོད་ཀྱི་ཡིད་འཕྲོག་ད་ལྟ་གསོན་པོར་བསྐྱད་ཡོད་ཀྱང་ བྱེད་བྱིན་པའི་རྗེས་ལ་སུ་མོའི་སོག་ལ་ཉེན་  
ལ་ཆེན་པོ་འབྱུང་པར་བརྟེན་ངས་གཙུག་རྒྱུན་སྲུང་ནས་བྲོས་བཏང་བ་ཡིན། ཟེར་བས། རྒྱལ་བུ་  
སྐྱགས་སེམས་ལྷག་པར་སྐྱོ་བཞིན་དུ་ཞལ་ནས། ལ་བ་མ་ཡིན་ཟླ་བའི་དཀྱིལ་འཁོར་དངོས་པོ་བསྐྱབ་པ་  
མ་ཡིན་བདུད་རྩིའི་རྒྱན་དང་འབྲུ་འབབ་པ་མ་ཡིན་མེ་ཉོག་ལྟ་སུ་ཡི་བདག་གི་ཡིད་འཕྲོག་མ་དེ་  
གང་དུ་སོང་། ཞེས་བརྗོད་ཅིང་སྐྱོ་བ་ལྷར་སྐྱར་ནས་ཡིད་ཅན་གྱི་མི་དང་། སྐྱགས་དང་། བྱ་དང་། རི་  
དྲུ་དང་། སེམས་མེད་ཀྱི་དོ་དང་། ཤིང་ལ་སོགས་མིག་གིས་མཐོང་ཚད་ལ་དྲིས་ཤིང་ཉེན་མཚན་  
ཀུན་དུ་ས་ཕྱོགས་གང་སར་རྒྱགས། དེ་ནས་ནམ་མཁའ་རྒླ་བ་ཤར་བ་མཐོང་བས་དེར་དྲིས་པ། མཁའ་  
ལ་རྒྱ་བའི་བསེལ་ཟེར་འོད་དཀར་ཅན་ཁྱོད་དང་མཚུངས་པའི་རྒྱ་ཞལ་མ་མཐོང་ངམ། མངོས་སྐྱག་  
སློབ་ལྡན་སྣ་ཚོགས་མདོག་བཀ་ཞིང་། རིན་ཆེན་གཙུག་སྐྱད་ནོར་བུའི་མདངས་གསལ་བ་སྐྱོ་སོགས་  
མཇུག་མའི་མདོག་ལྡན་གར་བྱེད་ལ། བདག་གི་མ་བུ་དེ་ནི་མ་མཐོང་ངམ། ཁྱོད་ཀྱི་གྲགས་པས་ནམ་  
མཁའི་ཁམས་བྱབ་ཅིང་། བསེལ་ཟེར་བདུད་རྩིས་འགྲོ་བའི་སྐྱེན་པ་སེལ། བདག་གི་སྐྱོ་ཡི་སྐྱེན་པ་  
སེལ་གྱིར་དུ། ཅུང་ཟད་བརྟེན་བའི་གཏམ་དེ་མི་ཤོད་ཅིང་། ཞེས་པ་ལ་སོགས་པའི་གཏམ་འདི་ཞིང་རྒྱ་  
བ་གང་འགྲོའི་ཕྱོགས་སུ་མཚན་གང་བྱིན་པས་སྐྱའི་པོ་བྲང་གི་འགྲམ་དུ་དཀའ་ཐུབ་ལ་གནས་པའི་

དང་སྲོང་ཆེན་པོ་ཤིང་ལྷན་ཅན་གྱི་དྲུང་དུ་སླེབས། དེ་ལ་སྲར་བཞིན་རྗེས་པས། དང་སྲོང་གིས་རྒྱལ་  
 བུ་བྲལ་གདུང་གིས་མཐར་ཉེ་སྐྱོ་བ་ལྷ་བུར་གྱུར་པ་མཐོང་ནས་གསུངས་པ། རྒྱལ་སྲས་འོར་བཟང་མ་  
 རྒྱུ་བདག་ལ་སོན། ཡིད་འཕྲོག་བྲལ་བས་བྱོད་སེམས་གདུངས་བ་བདེན་ལྟ་མོ་ཡིད་འཕྲོག་སྐྱོ་གདུང་  
 དེ་བས་ཆེ། ང་ལ་ཡིད་འཕྲོག་ལྷག་ཞིང་ཡི་གེའང་ཡོད། སེམས་སྣུག་མ་ཕྱོས་ཡིད་འཕྲོག་འཚོལ་རྩིས་  
 གྱིས། ཞེས་གསུངས་ཤིང་ཡིད་འཕྲོག་གིས་རྒྱལ་སྲས་དབྱ་ནས་ཡིད་སྐྱོ་ཚུལ་དང་། མིའམ་ཅིའི་གནས་  
 ལུ་རི་ལྟར་བཤོད་ཚུལ་རྣམས་ཞིབ་ཏུ་བཤད་ནས་སོར་གདུབ་དེ་སྤྲད་པས་རྒྱལ་སྲས་ཤིན་ཏུ་དགའ་  
 ཞིང་། ཡིད་འཕྲོག་གིས་རི་ལྟར་མངགས་པ་བཞིན་བདུད་ཅིའི་སྐྱབ་ཆེན་བཏུས་ནས་མར་ཁུར་  
 ལྷགས་ནས་ལེགས་པར་བསྐོལ་ཉེ་བཏུང་བས་རྒྱལ་སྲས་རྩུ་འབྲུལ་དང་ལྡན་པར་གྱུར། དེ་ནས་མདའ་  
 མཚོན་ཐོགས་ཉེ་རི་བོ་གངས་ཅན་བཀལ་ནས་ཀུ་ཀུ་ལྷའི་རི་ལ་འཕྱོར། དེར་སྤྱིའུའི་བདག་པོ་རྒྱང་  
 ལྷགས་ཟེར་བ་ཞིག་ཡོད་པ་དེ་བཞེན་ནས་རི་དེ་ཡང་བཀལ། ལྷག་གི་རི་བོ་ཟེར་བ་ཞིག་ཡོད་པ་  
 དེའང་བཀལ་བའི་སྐབས་སྐྱལ་ཆེན་གདུག་པ་ཅན་འཕྲད་པས་དེར་མདའ་འཕངས་ནས་བསད། རི་  
 བོ་སྐྱུ་གྱིའི་སོ་རྗོན་ལྷ་བུ་ལ་སྤྱིང་སྤོབས་དང་དཔའ་རྩལ་གྱིས་འཛོགས། སྲིན་མོ་ཤ་ཟུང་བྱ་རྒྱུ་གཤོང་  
 ཟེར་བའི་ནགས་ཚལ་དུ་རྒྱལ་སྲས་གྱིས་རིག་དྲགས་གྱི་པགས་པ་རྫོན་པ་ལུས་ལ་གྲོན་ནས་བཞུགས་  
 པས་དེའི་མཚན་མོ་སྲིན་མོ་བྱ་རྒྱུ་གཤོང་ནགས་ཚལ་དེའི་ནང་ཤ་ཟ་བར་འོང་སྐབས་དེར་རྒྱལ་སྲས་གྱིས་  
 རྩུ་འབྲུལ་བཏོན་ནས་སྲིན་མོ་དེ་བཏུལ་བ་སོགས་བཤོད་པར་དཀའ་བའི་ལམ་འཛིགས་སུ་རུང་བ་  
 མང་པོར་དཔའ་ངར་དང་དྲག་རྩལ་སྣ་ཚོགས་བཏོན་ནས་ཕྱོན་པའི་མཐར། མིའམ་ཅིའི་གོང་ཁྱེར་  
 ཤེལ་ལས་ལྷབ་པའི་ཁང་པ་མང་པོ་ཡོད་པ་ཞིག་ཏུ་སླེབས། ཁང་པའི་གསེབ་ནས་ཕྱོན་པས་པརྒྱའི་  
 ཚལ་གྱི་འགམ་དུ་སྐྱོན་ཤིང་རིང་པོ་ཞིག་ཡོད་པའི་རྩེར་འཛོགས་ནས་བལྟས་པས། དྲི་བཟང་བཏབ་  
 པའི་རྒྱའི་རྩིང་བྱ་ནས་མིའམ་ཅིའི་བུ་མོ་རྣམས་གྱིས་གསེར་གྱི་བུམ་པར་རྒྱ་འཁྱེར་འགོ་བ་དང་། དེར་  
 གཅིག་གིས་རྒྱ་སྤྲེགས་གྱི་ཁར་བུམ་པ་བཞག་ནས་ངལ་གསོ་བ་མཐོང་ནས་ དེའི་མདུན་དུ་སོང་སྟེ་  
 རྒྱས་པ། མ་མ་ཁྱེད་རྣམས་རྒྱ་དེ་སྤངས་ནས་གང་བྱེད་དམ། ཞེས་ཆོག་འཇམ་པོས་རྗེས་པས། དེས་  
 བཤད་པ། དེ་ནི་མིའམ་ཅིའི་སྲས་མོ་ཡིད་འཕྲོག་མར་མའི་རྗེ་མ་འགོས་པས་དེ་འཁྱུང་པའི་ཆེད་དུ་  
 ཡིན་ཟེར་བས། རྒྱལ་སྲས་རབ་ཏུ་དགའ་སྟེ་གསེར་བུམ་གྱི་རྒྱ་སྤྲེད་བཀྲག་རོགས་བྱས་པའི་ཞོར་དུ་  
 ཡིད་འཕྲོག་གིས་བཞག་པའི་སོར་གདུབ་དེ་བུམ་པའི་ནང་སྐྱགས། གཡོག་མོ་དེས་ཡིད་འཕྲོག་ལ་  
 འཁྱུང་རྒྱ་སྤྲེགས་སྐབས་སོར་གདུབ་དེ་ཡིད་འཕྲོག་གི་ལུས་སྤོང་དུ་ཟགས་པས། རང་གི་སྤོང་སྐྱག་



ནོར་བཟང་རང་ཉིད་འཚོལ་བར་ཡུལ་འདིར་སླེབས་ཡོད་པ་ཤེས་ཏེ་དགའ་སྡོད་དཔག་མེད་སྐྱེས་ཏེ།  
གཡོག་མོ་དེ་ལ་དགའ་བའི་འཇུག་སྟོན་བཞིན་སོར་གདུབ་འདི་བྱིད་ལ་ག་ནས་བྱུང་ཞེས་དལ་བྱས་  
དྲིས་པས། གཡོག་མོས། ལྷ་མོ། དེ་རིང་གུས་མོར་རྗེས་སུ་འགྲམ་ནས་མངོས་སྐྱབས་ལང་ཚོ་ལྷན་པའི་  
སྐྱེས་པ་ཞིག་བྱུང་། དེས་ང་ལ་རྒྱ་སྒངས་ནས་གང་ཕྱེད་དམ། ཞེས་ཚིག་འདམ་པོས་དྲིས་པ་དང་།  
རྗེས་ལ་བུམ་པ་བཀྱག་རོགས་བྱས་བྱུང་། བྱས་ཅང་སལ་ཆེར་དེས་སྐྱབས་པ་མིན་ནམ་ཞེས་བཤད་  
ཡིད་འཕྲོག་གིས་ལམ་སང་དེ་འབོད་དུ་བཏང་། རྒྱལ་བུ་ནོར་བཟང་དང་། སྐས་མོ་ཡིད་འཕྲོག་མ་  
གཉིས་པའི་ཚུན་མངལ་བས་སྟོན་བྲལ་བའི་སྐྱོ་གདུང་དང་ ད་ཆ་སྐར་ཡང་མངལ་བའི་དགའ་སྡོད་  
ཚོར་སྣང་ནི་སྐས་ཀྱང་བརྗོད་པར་ག་ལ་རུས། དེ་ནས་ཡིད་འཕྲོག་གིས་ཡབ་ཡུམ་ལ་ལོ་རྒྱུས་ལྟས་  
པས་ཡབ་ཁོང་ཁྱོད་མོ་ལངས་ཏེ་བཤད་པ། སྤིག་ཅན་མ་ཁྱོད་རིགས་མཐོ་ཞིང་མངོས་སྐྱབས་ལྟེ་  
གཏན་གྲོགས་གང་འོས་བདམ་ཚོག་པས། སྐར་གྱི་མི་དེ་དག་པའི་ཆེད་འབྲུད་དེ་ལྷ་བུ་བྱས་ཀྱང་།  
སེམས་ལ་ཆགས་པའི་དེ་མ་མ་དག་པར་མིའི་གནས་སུ་འགོ་འདོད་པ་ནི་གཡང་སར་སྐྱུང་བ་ཡིན།  
ལྷག་པར་ཁྱོད་སྲོང་མཁན་ལྷ་རྣམས་ལའང་ང་ནི་གདོང་ཡང་སྟོན་མི་རུས། ཁྱོད་ཀྱི་གྲོགས་དེ་ངས་  
གསོད་རྒྱུ་ཡིན་ནོ། ཞེས་ཁོང་ཁྱོད་མོ་འབར་བས། ཡིད་འཕྲོག་གི་སྐྱས་པ། ཡབ་གཅིག་བདག་ལ་དེ་  
ལྟར་གསུངས་པ་མ་གཞིར་། འདི་ནི་མི་ཡིན་ན་ང་ཚོའི་གནས་འདིར་ཡོང་ག་ལ་བྱུང། དེ་ཡང་བཤོད་  
པར་དགའ་བའི་གནས་རྣམས་སྟོབས་ལྷན་འདིས་རྒྱ་འབྲུལ་གྱིས་བཤོད་པ་ཡིན། འདི་ནི་ཡོན་ཏན་  
འགྲན་རྒྱ་བྲལ་བས་ལྷ་ལས་ལྷག་ ཡོན་ཏན་མེད་ན་རིགས་རུས་མཐོ་ཡང་སྤིང་པོ་ཅི་ཞེས་བརྗོད་པས།  
ཡབ་རྒྱལ་པོ་བྱུགས་ཞེ་བར་གྱུར་ནས་དེ་འདྲ་ཡིན་ན་སྟོན་ལ་བཟླ་དཔུང་ཕྱེད་དགོས་སྐྱམ་ནས་བུ་  
མོར། འོ་ན་གཞོན་པ་དེ་འབྲིད་ཤོག་གསུངས་ཏེ་ནོར་བཟང་ཡབ་རྒྱལ་པོའི་དུང་དུ་བོས་ནས་སྐྱས་པ།  
ཁྱོད་ཀྱིས་ཤར་རིའི་ནགས་ཀྱི་ཐང་ལ་ཉིལ་འབྲུ་བྲེ་གང་ལས་མི་རུང་བ་བཏབ་ནས། དེའི་ལོ་ཉོག་  
བསྐྱས་པའི་འབྲུ་འབྲེར་ཤོག་ཅས་གསུངས། ནོར་བཟང་ནི་ཡིད་འཕྲོག་ཐོབ་རྒྱུའི་དོན་དུ་ལས་གང་  
འདྲ་བརྗོད་ཀྱང་ཁས་ལེན་བྱས་པས། གནས་ཚུལ་དེ་ལྟེ་དབང་པོ་བརྒྱ་བྱིན་གྱིས་ཤེས་ནས། རྒྱལ་  
སྐས་བྱང་རྒྱལ་སེམས་དཔའ་འདིར་བདག་གིས་རོགས་མགོན་ཕྱེད་པའི་དུས་ལ་སླེབས་འདུག་  
བསམས་ནས་པག་གི་གཟུགས་སུ་སྐྱུལ་ནས་ཤར་རིའི་ནགས་ཀྱི་ས་རྣམས་འདུས་ཏེ་ཉིལ་བཏབ་པ་  
དང་། འབྲུ་ཤོག་མའི་ཚོགས་ལ་སྐྱུལ་ནས་འབྲུ་རྣམས་བསྐྱས་ཏེ་རྒྱལ་སྐས་ལ་བསྐྱར། རྒྱལ་སྐས་ནོར་  
བཟང་གིས་དེ་རྣམས་ཡབ་རྒྱལ་པོར་བསྟན་པས་ཡབ་རྒྱལ་པོ་ཡ་མཚན་པར་གྱུར་ཀྱང་། ཡང་མདའ་

ཚལ་ལྷ་འོ་ཟེར་བས། འོར་བཟང་གིས་མདའ་ཤིན་ཏུ་རྗོ་བ་གཅིག་འཕངས་པས་གསེར་གྱི་སྤོང་པོ་  
 བདུན་དང་། ཤིང་ཏ་ལའི་སྤོང་པོ་བདུན་ལ་སོགས་པ་སྤྲུག་པས་ཡབ་རྒྱལ་པོ་ངོ་མཚར་རབ་ཏུ་སྐྱེས་  
 །ཀྱང་། ད་དུང་སྟོབས་དང་། རྒྱ་ཚལ། བཟོ་དང་སྟོ་རིག་སོགས་ལ་འབྲུག་ཏུ་བརྟུག་པར་ཚང་མར་ཡིད་  
 རབ་ཏུ་མགྲ་ཞིང་ཡ་མཚན་ཆེན་པོ་སྐྱེས། ད་དུང་ཡིད་འཕྲོག་འདྲ་བའི་དྲི་ཟའི་བུ་མོ་གཟུགས་དང་།  
 བ་ཚོད་དང་། ཀའོད་པ་བཅས་ཤིན་ཏུ་འདྲ་བའི་བུ་མོ་ལྷ་བརྒྱའི་དབུས་ནས་ཡིད་འཕྲོག་ངོས་འཛིན་  
 བྱེད་ཏུ་བརྟུག་པ་སོགས་ཐབས་སྣ་ཚོགས་བྱས་ཀྱང་སྟོགས་པ་མེད་པར་ལེགས་སྤྱབ་བྱུང་བས། དྲི་  
 ཟའི་རྒྱལ་པོ་ནི་རྒྱལ་སྲས་འོར་བཟང་ལ་ཡིད་རབ་ཏུ་མགྲ་ཞིང་། དད་པའང་ལྷག་པར་སྐྱེས་ཏེ་བུ་མོ་  
 ཡིད་འཕྲོག་མ་རྒྱལ་སྲས་འོར་བཟང་གི་བཙུན་མོར་གནང་བ་མ་ཟད། ལྷའི་འོར་བུ་རིན་ཆེན་མང་པོ་  
 བརྒྱར་ཏེ་རྒྱལ་སྲས་དང་ཡིད་འཕྲོག་གཉིས་དགའ་སྦྲེའི་ངང་ཏ་སྟེ་ནའི་ཡུལ་དུ་ལོག། །དེར་ཡབ་ཡུམ་  
 འབངས་དང་བཅས་པའང་ཤིན་ཏུ་དགའ་ཞིང་འོར་བཟང་རྒྱལ་སྤིད་ཏུ་དབང་བརྒྱར་སྲས་འོར་  
 བཟང་གིས་རྒྱལ་སྤིད་བརྒྱངས་པ་ནས་བཟུང་རྒྱལ་ཁབ་དེ་སྤར་བས་མངའ་ཐང་རྒྱས་ཤིང་འབངས་  
 མི་སེར་རྣམས་ཀྱང་བདེ་སྐྱིད་ལོངས་སྤྱོད་ལྡན་པའི་འཚོ་བ་སྐྱེལ་བཞིན་གནས་པ་རེད་ དེའི་དུས་ཀྱི་  
 རྒྱས་སྲས་འོར་བཟང་དེ་ད་ལྟ་ང་ཡིན་ཞིང་། མིའམ་ཅིའི་བུ་མོ་ཡིད་འཕྲོག་མ་དེ་ནི་ད་ལྟ་གྲགས་  
 འཛིན་མ་འདི་ཡིན། སྟོན་ཡང་ཞེན་ཆགས་ཀྱི་ཞགས་པས་འདི་ལྟ་བུ་བཅིངས་པར་བརྟེན། ཁམས་  
 གསུམ་འདིར་འཚིང་བར་བྱེད་པའི་ཞེན་ཆགས་ཀྱི་སྟོང་ན་པ་འདི་ཐར་པ་འདོད་པ་རྣམས་ཀྱིས་ངེས་  
 པར་སྟོང་དགོས་པ་ཡིན་ ཞེས་གསུངས་དེ་སྐྱིན་པའི་ཚོས་གསུངས་པ་ཡིན་འོ།།

